

Zeitschrift: Archi : rivista svizzera di architettura, ingegneria e urbanistica = Swiss review of architecture, engineering and urban planning

Herausgeber: Società Svizzera Ingegneri e Architetti

Band: - (2010)

Heft: 1

Sonstiges

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 26.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Archi rivista svizzera di architettura, ingegneria e urbanistica

fondata nel 1998, esce sei volte all'anno
ISSN 1422-5417, Tiratura REMP: 2359 copie
e-mail: info@rivista-archi.ch

Direttore

Alberto Caruso AC, caruso@rivista-archi.ch

Condirettore

Franco Gervasoni FG, gervasoni@rivista-archi.ch

Coordinamento editoriale

Stefano Milan SM, milan@rivista-archi.ch

Assistente al coordinamento

Teresa Volponi TV, volponi@rivista-archi.ch

Redazione

Marco Bettelini MB, bettelini@rivista-archi.ch

Debora Bonanomi DB, bonanomi@rivista-archi.ch

Andrea Casiraghi AnC, casiraghi@rivista-archi.ch

Federica Colombo FC, colombo@rivista-archi.ch

Piero Conconi PC, conconi@rivista-archi.ch

Mercedes Daguerre MD, daguerre@rivista-archi.ch

Marco Jelmini MJ, jelmini@rivista-archi.ch

Manuel Lüscher ML, luescher@rivista-archi.ch

Giorgio Masotti GM, masotti@rivista-archi.ch

Giancarlo Rè GR, re@rivista-archi.ch

Enrico Sassi ES, sassi@rivista-archi.ch

Stefano Tibiletti ST, tibiletti@rivista-archi.ch

Graziella Zannone Milan GZM, zannone@rivista-archi.ch

Redazione comunicati SIA

Sonja Lüthi, sonja.luethi@sia.ch

Traduzioni italiano-inglese

Andrew Hall AH

Corrispondenti

Andrea Bassi, Ginevra; Francesco Collotti, Milano

Jacques Gubler, Basilea; Ruggero Tropeano, Zurigo

Consiglio editoriale

Giuliano Anastasi, ing. ETHZ, Locarno

Nicola Baserga, arch. ETHZ, Muraltio

Valentin Bearth, arch. ETHZ, Direttore AAM, Coira

Nicola Emery, filosofo, Collina d'Oro

Daniele Marques, arch. ETHZ, Lucerna

Massimo Martignoni, ing. ETHZ, Dir. Sez. Logistica DFE-TI, Lumino

Nicola Soldini, storico dell'architettura, Novazzano

Editore

Verlags-AG der akademischen technischen Vereine

Staffelstrasse 12, 8045 Zurigo – tel. 044 380 21 55, fax 044 380 21 57

Katharina Schober, direttrice; Heidi Knöpfel, assistente

Abbonamenti e arretrati

Stämpfli Publikationen AG, Berna – tel. 031 300 62 53

fax 031 300 63 90, e-mail: abonamente@staempfli.ch

Abbonamento annuale (6 numeri)

Svizzera Fr. 125.- / Estero Fr. 150.- / Euro 94.00

Studenti Svizzera Fr. 62.50

Abbonamenti soci SIA: SIA, Zurigo – tel. 044 283 15 15

fax 044 283 15 16, e-mail: mutationen@sia.ch

Organo ufficiale

SIA Società svizzera ingegneri e architetti, www.sia.ch

OTIA Ordine ticinese ingegneri e architetti, www.otia.ch

Associazioni garanti

SIA Società svizzera ingegneri e architetti, www.sia.ch

FAS Federazione architetti svizzeri, www.architekten-bsa.ch

USIC Unione svizzera ingegneri consulenti, www.usic-engineers.ch

A3 Associazione diplomati dell'EPFL, http://a3.epfl.ch

ETH Alumni Ex allievi dell'ETH, www.alumni.ethz.ch

Stampa

Istituto grafico Casagrande SA, Bellinzona

Rilegatura

Stämpfli Publikationen AG, Berna

Pubblicità

Svizzera italiana e Svizzera tedesca:

Künzler-Bachman Medien AG, CP 1162, 9001 San Gallo

tel. 071 226 92 92, fax 071 226 92 93

Svizzera romanda:

Künzler-Bachman Medien AG, Rue de Bassenges 4, 1024 Ecublens

tel. 021 691 20 84, fax 021 693 20 84

La riproduzione, anche parziale, di immagini e testi,
è possibile solo con l'autorizzazione scritta dell'editore
e con la citazione della fonte.

Dello stesso editore

Tracés n.22

Routes sous la neige
www.revue-traces.ch



Tec21 n.48

Notation
www.tec21.ch

Case in beton ed efficienza energetica

a cura di Debora Bonanomi, Federica Colombo
Manuel Lüscher, Teresa Volponi

Editoriale**10 Archi cambia editore**

Luigi Brenni

11 La dimensione critica del beton

Alberto Caruso

13 Calcestruzzo amato

Andrea Casiraghi

16 Dall'efficienza energetica alla sostenibilità

Roman Rudel

18 Pensando a Louis Kahn

Peppo Brivio

24 Cinque case ticinesi in beton

Teresa Volponi

26 Casa Janus a Ponto Valentino

Buzzi e Buzzi

32 Casa Calderari a Sorengo

Attilio Panzeri

38 Casa Rossa ad Ascona

Thomas Radczuweit

44 Casa a Bigogno sulla Collina d'Oro

Giraudi Wettstein

50 Casa Minima a Cadro

Durisch+Nolli

56 Architettura ed efficienza energetica

Made in Switzerland

Roberta Castrì

60 Qualità dell'aria indoor ed efficienza energetica

Milton Generelli

62 La scuola dell'infanzia di Camorino,

un esempio di sostenibilità

Silvano Caccia, Adriano Galli

Milton Generelli, Michele Rimoldi

68 B35, un edificio ZE-lowEx a Zurigo

Hansjürg Leibundgut

Diario TI**72 Diario dell'architetto**

Paolo Fumagalli

Libri**73 Segnalazioni**

a cura di Enrico Sassi

74 Comunicati SIA

In copertina: Buzzi e Buzzi

Casa Janus a Ponto Valentino

Foto di Nicola Roman Walbeck e Maja Fritschì